



## INTERNATIONAL CALL FOR TENDER - INSTRUCTIONS TO BIDDERS

**ACTED LEBANON** 

Date: 01/10/2018

Tender N°: T/11DCZ/O98/WTF/BRT/PROG/01-10-2018/001

ACTED is requesting through this tender a supplier to provide with offers for the supply and install of the following items:

#### PRODUCT SPECIFICATIONS:

1. Description: Supply and install - Works:

Btach no.	Description	INCOTERMS	Category		
1	Supply water kits	DDP- ACTED office- Beirut	Supply		
2	Supply and install of new water pump	DDP- ACTED office- Beirut	Supply and install		

2. Location: Beirut, LEBANON

3. Product class / category: <u>Supplies</u>

## **RESPONSIBILITIES OF THE CONTRACTOR:**

1. Terms of delivery: <u>Deadline depending on contract signature.</u>

2. Validity of the offer: <u>6 months</u>

### **GENERAL CONDITIONS:**

1. The closing date of this tender is 11/10/2018 5.00 PM Local Lebanon time in ACTED office at the following address:

8th floor, Eshmoun Bldg, Damascus Road, Sodeco, Ashrafieh, Beirut

Tel: +961 01 324331





- 2. Tenderers will fill, sign, stamp and return the Offer form according to ACTED's format.
- 3. The offer to the call for tender will not result in the award of a contract.
- 4. The offer must be submitted to ACTED Logistics department in a sealed envelope stamped and signed by the company and indicating the tender title, date, and time of submission. The envelope must bear the mention (T/11DCZ/O98/WTF/BRT/PROG/01-10-2018/001)- not to open before 12/10/2018 and the purpose of the offer. or by email to both emails addresses: lebanon.tender@acted.org
- 5. The offers must be submitted in **English** and prices must be expressed in **USD** (exclusive and inclusive VAT).
- 6. A copy of the legal representative ID has to be provided with the tender documents.
- 7. **ALL THE PAGES OF TENDER DOCUMENTS** (instructions to bidders, offer form, Questionnaire, Ethical declartion and bidders checklist) have to be signed and stamped by the bidder.
- 8. A tender opening session will take place on **October 12th 2018** in the ACTED representative office 8th floor, Eshmoun Bldg, Damascus Road, Sodeco, Ashrafieh, Beirut. The presence of bidders' representative is allowed and have to manifest their interest in order to get the meeting time for tender opening session. Indeed, this piece of information will be provided later. For all inquiries regarding this tender, please contact the ACTED representative office in Lebanon not later than **9th October 2018 at 17:00** (local Lebanese time) by E-mail at <a href="lebanon.tender@acted.org">lebanon.tender@acted.org</a>, Cc <a href="tender@acted.org">tender@acted.org</a>, Cc <a href="tender@acted.org">tender@acted.org</a>, Cc <a href="tender@acted.org">tender@acted.org</a>, Cc <a href="tender@acted.org">tender@acted.org</a>
- 9. Unsealed envelope and late offers will not be considered.
- 10. To ensure that funds are used exclusively for humanitarian purposes and in accordance with donors' compliance requirements, all contract offers are subject to the condition that contractors do not appear on anti-terrorism lists, in line with ACTED's anti-terrorism policy. To this end, ACTED reserves the right to carry out anti-terrorism checks on contractor, its board members, staff, volunteers, consultants, financial service providers and sub-contractor."

NOTE: ACTED adopts a zero tolerance approach towards corruption and is committed to respecting the highest standards in terms of efficiency, responsibility and transparency in its activities. In particular, ACTED has adopted a participatory approach to promote and ensure transparency within the organization and has set up a Transparency focal point (Transparency Team supervised by the Director of Audit and Transparency) via a specific e-mail address. As such, if you witness or suspect any unlawful, improper or unethical act or business practices (such as soliciting, accepting or attempting to provide or accept any kickback) during the tendering process, please send an e-mail to transparency@acted.org.

Name of Bidder's Authorized Represen	ntative:
Authorized signature and stamp:	
D .	
Date:	_





# **OFFER FORM ACTED Lebanon**

<u>Date</u> : <u>Tender</u>	N°: T/11DCZ/098/WTF/BRT/PR0G/01-10-2018/0	-	
	<u></u>		
		To be Filled by Bidder	(COMPULSORY)
Details 1.	of Bidding Company: Company Name:	()	
2.	Company Authorized Representative Name:	(	
3.	Company Registration No:	(	
		No/Country/ Ministry	
4.	Company Specialization:	()	
5.	Mailing Address:		
	a. Contact Numbers:	Country/Governorate./City/St name/Shop-Office N (Land Line:	
	a. Contact Namibolo.	/ Mobile No:	<u>)</u>
	b. E-mail Address:	()	
	rsigned, agree sibilities that I engage myself to follow.	to provide ACTED, non-profit NGO, wit	n items answering the following specifications, according to the general conditions and



### Lot 1: Supply of Water kits

Item #	Description	Unit	Quantity	Unit price Excluding VAT (USD)	Unit price Including VAT (USD)	Total price Excluding VAT (USD)	Total price Including VAT (USD)
1	10 ml Plastic water droppers	рсе	400				
2	Bleach (Eau de javel or similar, must be available locally in stores - no added scents)		400				
3	10L blue Jerry can with nozzle	рсе	400				
4	Pool tester (for testing residual chlorine)	рсе	25				
5	0.5L Plastic Non- toxic Water Bottle	рсе	400				
6	10"L Recycled PET Long Handle Scrub Brush	рсе	400				
7	Chlorine tablets (pack of 36 x 20 gr tablets)	рсе	400				
8	10L Reusable cloth bags, with Acted and BPRM logos	рсе	400				
					Total (US	D) inclusive VAT	

## NB:

- A SAMPLE OF EACH ITEM WILL BE REQUESTED FROM SELECTED SUPPLIERS
- ALL PRICES SHOULD INCLUDE DELIVERY COST TO 4 DIFFERENT LOCATIONS (CITE SPORTIVE SAID GHAWASH NEIGHBOORHOOD, CITE SPORTIVE DAOUK NEIGHBOORHOOD, MAR ELIAS CAMP, JDEIDEH ZAATRIYE, BOURJ HAMMOUD)
- THE BELOW ANNEX SHOWS PICTURES OF NEEDED ITEMS
- QUANTITIES MENTIONED ABOVE MIGHT BE SUBJECT TO CHANGE
- THE BELOW ITEMS SHOULD BE INCLUDED IN THE 10 L REUSABLE BAG:
  - O PLASTIC DROPPER
  - O BLUE JERRY CAN
  - NON-TOXIC WATER BOTTLE
  - CHLORINE TABLETS



BIDDER'S	COMMENTS	REMARKS:
----------	----------	----------

1.			
2			

## **BIDDER'S TERMS AND CONDITIONS:**

1.	Valid of the offer:		(recommended: 6 months or mo	ore)
----	---------------------	--	------------------------------	------

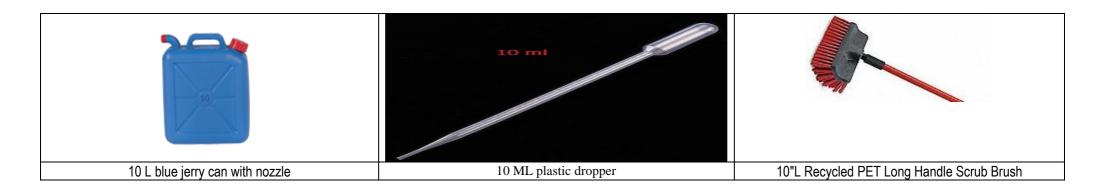
2. Terms of delivery: \_\_\_\_\_(DDP)

3. Terms of payment \_\_\_\_\_ (Cheque/Bank Transfer)

Name of Bidder's Authorized Representative:

Authorized signature and stamp:

Date: \_\_\_\_\_





### T/11DCZ/O98/WTF/BRT/PROG/01-10-2018/001



Pool tester



0.5L Plastic Non- toxic Water Bottle



Chlorine tablet



15 L cloth reusable black bag

**End of Lot 1** 



## Lot 2: Supply and installation of water pump in Said Ghawash (Cite Sportive)

	Description	Quantity	Unit	Unit price Excluding VAT (USD)	Unit price Including VAT (USD)	Total price Excluding VAT (USD)	Total price Including VAT (USD)
1	Removal of 20HP Submersible Water Pump installed at 70m depth	1	Service				
2	Supply and install 10HP Submersible Water Pump, Italian made, efficiency ≥ 42%, 2.5" pipe	1	Service				
	Total (USD) inclusive VAT						

BIDDER'S C	OMMENTS/REMARKS:	
1.		
2.		
BIDDER'S TE	ERMS AND CONDITIONS:	
1.	Valid of the offer:	(recommended: 6 months or more)
2.	Terms of delivery:	(DDP - Said Ghawash – Cite Sportive)
3.	Terms of payment	(Cheque/Bank Transfer)
Name of Bio	dder's Authorized Representative	e:
Authorized	signature and stamp:	
Date:		





Form PRO-06-02 Version 1.3

## BIDDER'S ETHICAL DECLARATION - ACTED Lebanon

<u>Date</u> :	
Tender N°:	T/11DCZ/O98/WTF/BRT/PROG/01-10-2018/001
Tenderer's name:	
Tenderer's address:	

#### **CODE OF CONDUCT:**

#### 1. Labour Standards

The labour standards in this code are based on the conventions of the International Labour Organisation (ILO).

#### • Employment is freely chosen

There is no forced, bonded or involuntary prison labour. Workers are not required to lodge `deposits' or their identity papers with the employer and are free to leave their employer after reasonable notice.

#### • Freedom of association and the right to collective bargaining are respected

Workers, without distinction, have the right to join or form trade unions of their own choosing and to bargain collectively. The employer adopts an open attitude towards the legitimate activities of trade unions. Workers representatives are not discriminated against and have access to carry out their representative functions in the workplace. Where the right to freedom of association and collective bargaining is restricted under law, the employer facilitates, and does not hinder, the development of parallel means for independent and free association and bargaining.

#### Working conditions are safe and hygienic

A safe and hygienic working environment shall be provided, bearing in mind the prevailing knowledge of the industry and of any specific hazards. Adequate steps shall be taken to prevent accidents and injury to health arising out of, associated with, or occurring in the course of work, by minimising, so far as is reasonably practicable, the causes of hazards inherent in the



#### T/11DCZ/O98/WTF/BRT/PROG/01-10-2018/001

working environment. Workers shall receive regular and recorded health and safety training, and such training shall be repeated for new or reassigned workers. Access to clean toilet facilities and potable water and, if appropriate, sanitary facilities for food storage shall be provided. Accommodation, where provided, shall be clean, safe, and meet the basic needs of the workers. The company observing the standards shall assign responsibility for health and safety to a senior management representative.

#### Child Labour shall not be used.

There shall be no new recruitment of child labour. Companies shall develop or participate in and contribute to policies and programmes, which provide for the transition of any child found to be performing child labour to enable her/him to attend and remain in quality education until no longer a child. Children and young people under 18 years of age shall not be employed at night or in hazardous conditions. These policies and procedures shall conform to the provisions of the relevant International Labour Organisation (ILO) standards.

#### Living wages are paid

Wages and benefits paid for a standard working week meet, at a minimum, national legal standards or industry benchmarks. In any event wages should always be high enough to meet basic needs and to provide some discretionary income. All workers shall be provided with written and understandable information about their employment conditions in respect to wages before they enter employment, and about the particulars of their wages for the pay period concerned each time that they are paid. Deductions from wages as a disciplinary measure shall not be permitted nor shall any deductions from wages not provided for by national law be permitted without the express and informed permission of the worker concerned. All disciplinary measures should be recorded.

#### Working hours are not excessive

Working hours comply with national laws and benchmark industry standards, whichever affords greater protection. In any event, workers shall not on a regular basis be required to work in excess of the local legal working hours. Overtime shall be voluntary, shall not exceed local legal limits, shall not be demanded on a regular basis and shall always be compensated at a premium rate.

## No discrimination is practised

There is no discrimination in hiring, compensation, access to training, promotion, termination or retirement based on race, caste, national origin, religion, age, disability, gender, marital status, sexual orientation, union membership or political affiliation.

#### Regular employment is provided

To every extent possible work performed must be on the basis of a recognised employment relationship established through national law and practice. Obligations to employees under labour or social security laws and regulations arising from the regular employment relationship shall not be avoided through the use of labour-only contracting, sub-contracting or homeworking arrangements, or through apprenticeship schemes where there is no real intent to impart skills or provide regular employment, nor shall any such obligations be avoided through the excessive use of fixed-term contracts of employment.

No harsh or inhumane treatment is allowed.





Physical abuse or discipline, the threat of physical abuse, sexual or other harassment and verbal abuse or other forms of intimidation shall be prohibited.

#### **B. Environmental Standards**

Suppliers should as a minimum comply with all statutory and other legal requirements relating to the environmental impacts of their business. Detailed performance standards are a matter for suppliers, but should address at least the following:

#### Waste Management

Waste is minimised and items recycled whenever this is practicable. Effective controls of waste in respect of ground, air, and water pollution are adopted. In the case of hazardous materials, emergency response plans are in place.

#### Packaging and Paper

Undue and unnecessary use of materials is avoided, and recycled materials used whenever appropriate.

#### Conservation

Processes and activities are monitored and modified as necessary to ensure that conservation of scarce resources, including water, flora and fauna and productive land in certain situations.

## Energy Use

All production and delivery processes, including the use of heating, ventilation, lighting, IT systems and transportation, are based on the need to maximise efficient energy use and to minimise harmful emissions.

#### Safety precautions for transport and cargo handling

All transport and cargo handling processes are based on the need to maximise safety precautions and to minimise poential enjuries to ACTED beneficiaries and staff as well as the suppliers's employees or those of its subcontractors.

#### C. Business Behaviour

The conduct of the supplier should not violate the basic rights of ACTED's beneficiaries.

The supplier should not be engaged

in the manufacture of arms





2. in the sale of arms to governments which systematically violate the human rights of their citizens; or where there is internal armed conflict or major tensions; or where the sale of arms may jeopardise regional peace and security.

#### D. ACTED procurement rules and regulations

Suppliers should comply with ACTED procurement rules and regulations outlines in ACTED Logistics Manual Version 1.2. or above. In particular, ACTED's procurement policy set out in Section 2.1 and 2.4. (contract awarding). By doing so, Suppliers acknowledge that they do not find themselves in any of the situations of exclusion as referred to under section 2.4.2.

### **Operating Principles**

The implementation of the Code of Conduct will be a shared responsibility between ACTED and its suppliers, informed by a number of operating principles, which will be reviewed from time to time.

#### ACTED will:

- Assign responsibility for ensuring compliance with the Code of Conduct to a senior manager.
- Communicate its commitment to the Code of Conduct to employees, supporters and donors, as well as to all suppliers of goods and services.
- Make appropriate human and financial resources available to meet its stated commitments, including training and guidelines for relevant personnel.
- Provide guidance and reasonable non-financial support to suppliers who genuinely seek to promote and implement the Code standards in their own business and in the relevant supply chains, within available resources.
- Adopt appropriate methods and systems for monitoring and verifying the achievement of the standards.
- Seek to maximise the beneficial effect of the resources available, e.g. by collaborating with other NGOs, and by prioritising the most likely locations of non-compliance.

#### ACTED expects suppliers to:

- Accept responsibility for labour and environmental conditions under which products are made and services provided. This includes all work contracted or sub-contracted and that conducted by home or other out-workers.
- Assign responsibility for implementing the Code of Conduct to a senior manager.
- Make a written Statement of Intent regarding the company's policy in relation to the Code of Conduct and how it will be implemented, and communicate this to staff and suppliers as well as to ACTED.

## Both parties will

- require the immediate cessation of serious breaches of the Code and, where these persist, terminate the business relationship.
- Seek to ensure all employees are aware of their rights and involved in the decisions which affect them.
- Avoid discriminating against enterprises in developing countries.



#### T/11DCZ/O98/WTF/BRT/PROG/01-10-2018/001

- Recognise official regulation and inspection of workplace standards, and the interests of legitimate trades unions and other representative organisations.
- seek arbitration in the case of unresolved disputes.

### **Qualifications to the Policy Statement**

The humanitarian imperative is paramount. Where speed of deployment is essential in saving lives, ACTED will purchase necessary goods and services from the most appropriate available source.





					Form PRO-06-03 Version1.3
BIDDER'S CHECK LIST ACTED	Lebano	on			
<u>Date</u> : <u>Tender N°</u> : T/11DCZ/098/WTF/BRT/PROG/01-10-2018/001					
BEFORE SENDING YOUR BIDDING DOCUMENTS, PLEASE CHECK THAT EACH OF THE FOLLOWING ITEM IS COMPLE	TE AND	RESPECTS	S THE FOLL	OWING CR	RITERIA :
Description		filled in Bidder	For	ACTED use	only (to be filled in by Purchase Committee)
Безсприон		luded		esent	Comments
	Yes	No	Yes	No	Commente
1.An original and one copy of the bid have been provided					
2. PART 1 (form PRO-05) – Instructions to Bidders is attached, filled, signed and stamped by the supplier. <b>(compulsory)</b>					
3. PART 2 (form PRO-06) –Offer Form is attached, filled, signed and stamped by the supplier. (compulsory)					
4. The prices in the Offer Form are in <u>USD</u> (compulsory)					
5. PART 3 (form PRO-06-01)— Bidders Questionnaire Form is attached, filled, signed and stamped by the supplier. (compulsory)					
6. PART 4 – (form PRO-06-02)– Bidder's Ethical Declaration is attached, filled, signed and stamped by the supplier. <b>(compulsory)</b>					
7.Part 5 _ (Form PRO-06-03 Version1.3) _ BIDDER'S CHECK LIST is attached, filled, signed and stamped by the supplier.					
8. The Bidding documents are filled in English (compulsory)					
9. ANNEXES – A Copy of Company registration documents, a copy of the legal representative ID and license are included. (compulsory)					
Name & Position of Bidder's authorized representative   Authorized signature					